### ZIMBABWEAN

# **GOVERNMENT GAZETTE**

### EXTRAORDINARY

Published by Authority

Vol. XCVIII, No. 35

21st APRIL, 2020

Price RTGS\$20.00

General Notice 676 of 2020.

**TEL-ONE** 

Invitation to Competitive Bidding Tenders

### **Competitive Bidding Tenders Domestic (CBTD)**

CBTD 34/20. Provision of training for executive development programme. Closing date: 22nd May, 2020, at 1100 hours.

### Competitive Bidding Tenders Domestic (CBTD): Extension Of **Closing Dates**

CBTD 23-20. Supply and delivery of 2 x Mini Buses. Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

CBTD 24-20. Supply and delivery of WAN equipment on framework **Disposal Tender** agreement. Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

CBTD 25-20. Supply and delivery of LAN equipment on framework interested in the purchase of Copper Bars and Stripped Copper. agreement. Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

CBTD 27-20. Supply and delivery of T-shirts-round neck. Closing date: 7th May, 2020, at 1100 hours.

CBTD 28-20. Supply and delivery of ADSL modems. Closing date: 7th May, 2020, 1100 hours.

CBTD 29-20. Supply and delivery of promotional material on a framework agreement. Closing date: 7th May, 2020, at 1100 hours.

CBTD 30-20. Supply and delivery of feed horn covers for C band VSAT outdoor units. Closing date: 7th May, 2020, at 1100 hours.

CBTD 31-20. Supply and delivery of OTDRs. Closing date: 7th May, 2020, 1100 hours.

CBTD 32-20. Supply and delivery of executive motor vehicles. Closing date: 7th May, 2020, at 1100 hours.

CBTD 33-20. Provision of a contractor for supply and fix of blinds at Runhare House. Closing date: 7th May, 2020, at 1100 hours.

### Competitive Bidding Tenders International (CBTI): Extension of Closing Dates

CBTI 02-20. For the supply and delivery of data centre equipment. Closing date: 30th April 2020, at 1100 hours.

CBTI 03-20. For the supply, installation and commissioning of Ka-band satellite capacity. Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

### Expression of Interest (EOI): Extension of closing dates

EOI 02-20. Funding and deployment of wireless broadband under Private/Public Partnership (PPP). Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

EOI 03-20. Provision of vendor funded FTTH project rollout. Closing date: 30th April, 2020, at 1100 hours.

Tenders must be enclosed in sealed envelopes and endorsed on the outside with the Advertised tender number, the description, the closing date and must be posted in time to be sorted into

Post Office Box CY 264, Causeway, Harare or delivered by

The Procurement Head, Tel-One Of fice 8S4, Runhare House, 107, Kwame Nkrumah Avenue, Harare, before 1100 hours (ZIM Time) on or before the specified closing date.

Documents for the tenders are obtainable upon request on the following email: procurement@telone.co.zw

General Notice 677 of 2020.

### **TEL-ONE**

Invitation to Competitive Bidding Tenders

TELONE invites sealed tenders from licensed copper dealers

Tender number

TelOne DISP 02/20. Disposal of copper bars and stripped copper. Closing date: 21st May, 2020, at 1100 hours.

> Prospective bidders (licensed copper dealers) are advised to register their intention to participate in this Disposal Tender and to obtain a Tender Document from:

The Procurement Management Unit Head, TelOne (Private) Limited, Office 8S4, Runhare House, 107, Kwame Nkrumah Avenue, PO. Box CY 264, Causeway, Harare, or

Email-procurement@telone.co.zw; or effison.muvindi@ telone.co.zw or cladios.chenga@telone.co.zw

Bidders are to pay a refundable deposit of US\$1,000, payable at TelOne. Tenders must be emailed to: - procurement@telone, co.zw with the advertised tender number, the description, the closing date on or before 1100 hours on the specified closing

General Notice 678 of 2020.

### ZIMBABWE REVENUE AUTHORITY (ZIMRA)

Invitation to International Competitive Bidding

THE Zimbabwe Revenue Authority (ZIMRA) invites eligible and reputable authorised dealers or distributors of motor vehicles registered with the Procurement Regulatory Authority of Zimbabwe (PRAZ) for the supply and delivery of brand new motor vehicles as follows:

Tender number

ZIMRA ICB 04/2020. Supply and delivery of brand new motor vehicles to ZIMRA. Closing date and time: 25th June, 2020, at 1000 hours.

Interested eligible bidders may obtain further information from ZIMRA Procurement Management Unit, Cell: 0772 457 211 or E-mail: procurement@zimra.co.zw

A complete set of bidding documents may be obtained in soft copies via email upon payment of a non-refundable fee of ZWL\$350,00, into the following account number:

Zimbabwe Revenue Authority

CBZ Bank

Account: 01120772590030 Branch: Kwame Nkrumah

Interested bidders should forward the proof of payment of ZW\$350,00 to procurement@zimra.co.zw with ZIMRA ICB 04/2020 as the email subject, and the documents will be availed within 24 hours, after confirmation of payment with ZIMRA finance.

The provisions in the Instructions to Bidders and in the General Conditions of Contract contained in the bidding documents comply with the Zimbabwe Public Procurement and Disposal of Public Assets Act [Chapter 22:23] standard bidding document for the procurement of goods. The Procurement method applicable for the bidding process shall be National and International Competitive Bidding.

### Bids shall remain valid for a bid period of 120 days.

Bids must be enclosed in a sealed envelope and endorsed on the outside with the advertised tender number, description and closing date. Bids must be delivered and deposited in a tender box situated at ZB Centre, Sixth Floor Reception, corner 94. Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Kwame Nkrumah Avenue/First Street, Harare, addressed to:

The Principal Procurement Manager, Zimbabwe Revenue Authority, ZB Centre, corner First Street/Kwame Nkrumah Avenue, Harare, Zimbabwe.

Bids will be opened in the presence of bidders' representatives who choose to attend the bid opening on the date and time of tender closing at the above offices.

### CONTENTS

General Notices

lumber		Page
676.	Tel-One: Invitation to Competitive Bidding Tenders	627
677.	Tel-One: Invitation to Competitive Bidding Tenders	627
678.	Zimbabwe Revenue Authority (ZIMRA): Invitation to International Competitive Bidding	627

Statutory Instrument issued as a Supplement to this Gazette Extraordinary

Lockdown) (Amendment) Order, 2020 (No. 4).

Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Lockdown) (Amendment) Order, 2020 (No. 4)

THE Minister of Health, in terms of section 8(1) of the Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) Regulations, 2020 (published as Statutory Instrument 77 of 2020), and in consultation with the President, makes the following order:—

- 1. This order may be cited as the Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Lockdown) (Amendment) Order, 2020 (No. 4).
- 2. The Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Lockdown) Order, 2020, published in Statutory Instrument 83 of 2020 (hereinafter called "the principal order"), is amended in the Preamble:—
  - (a) in the first paragraph by the deletion of "Disinter" and the substitution of "Disaster";
  - (b) in the last paragraph by the deletion of "in terms of section 68 of the Public Health Act [Chapter 15:17]" and the substitution of "in terms of section 8(1) of the Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) Regulations, 2020 (published as Statutory Instrument 77 of 2020), and in consultation with the President,".
- 3. Section 8 ("Power to close ports of entry and exit")(1) of the principal order is amended—
  - (a) in paragraph (e) by the deletion of "goods vehicle in transit" and the substitution of "goods vehicle in transit or cross-border goods vehicle";
  - (b) in subparagraph (e)(v) by the deletion of ""teh" and the substitution of "the".
- 4. The principal order is amended by the insertion of the following Part after Part III—

## Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Lockdown) (Amendment) Order, 2020 (No. 4)

### "PART IIIA

#### PHASED RELAXATION OF NATIONAL LOCKDOWN

### Interpretation

### 11A. In this Part—

- "auction tobacco" means tobacco which is declared in terms of the Tobacco Marketing and Levy Act to be auction tobacco;
- "auctioneer" means the holder of an auction floor licence issued in terms of the Tobacco Marketing and Levy Act;
- "buyer" means a person who is
  - (a) licensed or required to be licensed under the Tobacco Marketing and Levy Act as a buyer of auction tobacco; or
  - (b) registered or required to be registered under the Tobacco Marketing and Levy Act as an authorized buyer of auction tobacco;
- "designated tobacco auction floor" means premises for the sale of auction tobacco designated at sites specified by the Minister responsible for agriculture under section 11B;
- "exempted person' means a person deemed to be employed or engaged in an essential service by virtue of subsection 11C (1);
- "manufacturer" includes a person (whether engaged in a large-scale industry or in a small or medium scale enterprise or in the informal sector) who fabricates, assembles, refines or processes any commodity or adds value to any raw material;
- "mining operations" means obtaining or extracting any mineral by any mode or method or any purpose directly or indirectly connected therewith or incidental thereto, including—
  - (a) the sinking of shafts; and

#### S.L. 94 of 2020

- (b) the installation of machinery, equipment, implements, utensils and other articles required for the extraction or production of minerals; and
- (c) the construction and erection of—
  - (i) facilities or the production, treatment, storage, gathering and conveyance of minerals; and
  - offices, residential units, schools, hospitals, nursing homes or clinics for use by persons employed in or in connection with mining operations by their families;

and

- (d) the construction of roads in or to the mining area:
- "seller", in relation to auction tobacco, means a person who sells auction tobacco;
- "Tobacco Marketing and Levy Act" means the Tobacco Marketing and Levy Act [Chapter 18:20].

### Designation of decentralised tobacco auction floors

- 11B. (1) Notwithstanding anything to the contrary contained in any other law, the Minister responsible for agriculture may by order designate any site in Zimbabwe as a designated tobacco auction floor.
- (2) An order designating a tobacco auction floor shall have effect immediately upon the making thereof.
- (3) When an order designating a tobacco auction floor is made, the Minister responsible for agriculture shall cause notice of the effect of such order to be given as soon as may be in such manner as he or she thinks necessary for bringing it to the attention of all persons who, in his or her opinion, ought to have notice thereof.
- (4) A copy of any closure order certified under the hand of the Minister responsible for agriculture shall, on its mere production

Public Health (COVID-19 Prevention, Containment and Treatment) (National Lockdown) (Amendment) Order, 2020 (No. 4)

in any proceedings before a court, be accepted as proof of the making and of the contents thereof.

### Exempted persons

- 11C. (1) Subject to this section, with effect from the 20th April, 2020-
  - (a) employees of manufacturers; and
  - (b) persons employed in mining operations:

Provided that, before resuming work for the first time during the national lockdown, every such person must at the direction of an enforcement officer submit to screening and testing for the COVID-19 disease;

(c) buyers and sellers at designated tobacco auction floors, and employees of such designated tobacco auction floors:

shall be regarded as persons employed in an essential service for the purposes of section 4(1)(a)(iii) and section 5(1)(g).

- (2) Persons employed in mining operations who ordinarily reside in accommodations provided around or adjacent to the mining operations shall be confined to such accommodations for the duration of the national lockdown except for the purpose of going to and from work or for the purposes specified in section 4(1)(a).
- (3) Buyers and sellers at designated tobacco auction floors shall not remain on site for longer than is needed to complete the transactions for which they assembled.
- (4) If any question arises whether any formal or informal undertaking or operation is that of a manufacturer, the person purporting to be the manufacturer shall have the burden of proving, to the satisfaction of an enforcement officer, that he or she is a manufacturer
- (5) Persons deemed or purporting to be employees of, or engaged in, an essential service for the purpose of this Part shall comply with any direction of an enforcement officer-

#### S I 94 of 2020

- (a) to remain in or return to the accommodations referred to in subsection (3), in the case of persons employed in mining operations;
- (b) to submit to screening and testing for the COVID-19 disease;
- (c) at all times to observe the social distancing rule at the workplace, to wear protective masks and to make available for use by employees and other persons hand sanitising liquid;
- (d) to disperse and return home where any undertaking or operation is not found to be a *bona fide* undertaking or operation of a manufacturer.
- (6) Any enforcement officer shall at any time during normal working hours have the right of access to any land premises where exempted persons are present or employed to ensure that the appropriate provisions of this order are being complied with.
- (7) Any person who fails to comply with an order of an enforcement officer given under the proviso to subsection (1) (b), or given under subsection (5), or who hinders or obstructs an enforcement officer from have the access referred to in subsection (6), shall be guilty of an offence and liable to fine not exceeding level twelve or to imprisonment for a period not exceeding one year to both such fine and such imprisonment."